



OSRAM



Ⓔ Das Ersetzen einer Batterie durch einen falschen Typ kann die Sicherheitsvorkehrungen außer Kraft setzen (z. B. bei einigen Lithium-Batterietypen). Hohe im Betrieb: 2000m. Ⓒ Replacement of a battery with an incorrect type that can defeat safeguard (for example, in the case of some lithium battery types). Altitude during operation: 2000 m. Ⓕ Le remplacement d'une pile par un type incorrect peut annuler les mesures de sécurité (par exemple, dans le cas de certains types de piles au lithium). Altitude pendant le fonctionnement : 2 000 m. Ⓖ Sostituzione di una batteria con una di tipo non corretto che può vanificare la protezione (ad esempio, nel caso di alcuni tipi di batterie al litio). Altitudine durante il funzionamento: 2000 m. Ⓖ Sustitución de una batería por un tipo incorrecto que pueda anular la protección (por ejemplo, en el caso de algunos tipos de baterías de litio). Altitud durante el funcionamiento: 2000 m. Ⓗ A substituição de uma pilha por outra de tipo incorreto pode anular as precauções de segurança (por exemplo, no caso de algumas pilhas de lítio). Altitude durante o funcionamento: 2000 m. Ⓖ Αντικατάσταση μπαταρίας με λανθασμένο τύπο που μπορεί να εξουδετερώσει την προστασία (για παράδειγμα, στην περίπτωση ορισμένων τύπων μπαταριών λιθίου). Υψόμετρο κατά τη λειτουργία: 2.000μ. Ⓖ Vervanging van een batterij met een onjuist type dat de beveiliging in gevaar kan brengen (bijvoorbeeld in het geval van sommige lithiumbatterijtypen). Hoogte tijdens gebruik: 2000 m.. Ⓖ Byte av ett batteri mot en felaktig typ som kan förhindra skydd (till exempel vad gäller vissa typer av litiumbatterier). Höjd under drift: 2 000 m. Ⓖ Pariston vaihtaminen vääran tyyppiin, joka voi vaarantaa suojauksen (esimerkiksi joidenkin litiumparistotyyppien tapauksessa). Korkeus kayton aikana: 2000m. Ⓖ Utskifting av et batteri med en feil type som kan overvinne sikkerheten (for eksempel i tilfelle av noen litiumbatterityper). Hoyde under drift: 2 000 m.. Ⓖ Udsifting af et batteri med en forkert type kan medføre, at sikkerhedsforanstaltningerne tilsidesættes (for eksempel for nogle lithiumbatteritypers vedkommende). Arbejdshøjde: 2000 m. Ⓖ Vyměna baterie za nesprávný typ, který může poškodit zařízení (například v případě některých typů lithiových baterií). Nadmořská výška během provozu: 2000 m. Ⓖ Замена батареи на батарею недопустимого типа может создать угрозу для безопасности (например, в случае некоторых типов литиевых батарей). Высота над уровнем моря при эксплуатации: 2000 m.. Ⓖ Egy elem kicserélese nem megfelelő típusra, amely érvénytelenítheti a biztonsági óvintézkedéseket (például egyes lítiumelem-típusok esetében). Működés közbeni magasság: 2000 m. Ⓖ Wymiana baterii na urządzenie nieprawidłowego typu, które może zagrozić bezpieczeństwu (np. w przypadku niektórych typów baterii litowych). Wysokość n.p.m. podczas pracy: 2000 m.. Ⓖ Vymena baterie za nesprávny typ, ktorý môže zmať zabezpečenie (napríklad v prípade niektorých typov litiových baterií). Nadmorská výška počas prevádzky: 2000 m.. Ⓖ Če pri zamenjavi uporabite napačno vrsto baterije, to lahko onemogoči varnostne ukrepe (npr. pri nekaterih vrstah litijevih baterij). Nadmorska višina med obratovanjem: 2000 m. Ⓖ Bir pilin, korumayı etkisiz hale getirebilecek yanlış tipe bir pile (ör. bazı litium pil türleri) değiştirilmesi. Çalışma sırasında yükseklik: 2000 m. Ⓖ Zámjena baterije pogrešnim tipom može poništiti sigurnosne mjere opreza (npr. kod određenih tipova litijskih baterija). Nadmorska visina tijekom rada: 2000 m. Ⓖ Înlocuirea unei baterii de tip incorect care poate împiedica protecția (de exemplu, în cazul unor tipuri de baterii cu litiu). Altitudine în timpul funcționării: 2000 m. Ⓖ Замяната на батерия с неправилен тип може да доведе до нарушаване на предпазните мерки за безопасност (напр. при някои видове литиеви батерии). Висота над рівнем моря під час експлуатації: 2000 m.. Ⓖ Patarei asendamine vale tuubiga, mis võib kaitsesaadmeid rikkuda (näiteks mõnede liitiumpatereide tuupide puhul). Korgus tootamise ajal: 2000 m.. Ⓖ Akumulatoriaus pakeitimas netinkamo tipo akumulatoriumi, dėl kurio gali nebeveikti apsauga (pavyzdžiui, tam tikro tipo ličio akumulatoriumi). Aukštis naudojimo metu: 2000 m. Ⓖ Akumulatora nomaina ar neparaisa veida akumulatoru, kas var izjaukt aizsardzību (piemēram, dažū lihtja akumulatoru veidu gadījumā). Augstums ekspluatācijas laikā: 2000 m.. Ⓖ Замена батареи другим батареем погрешного типа која може да поништи заштиту (на пример, у случају неких типова литијумских батерија). Надморска висина током рада: 2000 m.. Ⓖ Заміна акумулятора на акумулятор неправильного типу, який може пошкодити захисну систему (як, наприклад, у випадку з деякими типами літєвих акумуляторів). Висота над рівнем моря під час експлуатації: 2000 m. Ⓖ Батарейны қорғауды бұзуы мүмкін дұрыс емес түрмен алмастыру (мысалы, литий батареяларының кейбір түрлері). Жұмыс кезіндегі биіктік: 2000 m.



Ⓢ Eignung der Wand/Decke prüfen. Wenn Sie sich nicht sicher sind, lassen Sie sich beraten Ⓢ Check wall/ceiling for suitability. If uncertain, seek professional advice Ⓢ Verifiez l'adequation du mur/plafond. En cas d'incertitude, demandez conseil à un professionnel Ⓢ Controllare l'idoneità della parete o del soffitto. In caso di dubbi, consultare un professionista. Ⓢ Compruebe la idoneidad de la pared o techo. Si no esta seguro, busque asesoramiento profesional Ⓢ Verifique a adequação da parede/teto. Se nao tiver a certeza, procure aconselhamento profissional Ⓢ Ελέγξτε τον τοίχο/την οροφή ως προς την καταλληλότητα. Σε περίπτωση αμφιβολίας, ζητήστε επαγγελματική συμβουλή Ⓢ Controleer wand/plafond op geschiktheid. Als u niet zeker bent, vraag dan professioneel advies! Ⓢ Kontrollera vagg/ tak for lamplighet. Om du ar osaker, sok professionell radgivning! Ⓢ Varoituss, sähköiskuvuoraa! Ⓢ Sjekk om veggens/taket egner seg. Oppsøk profesjonell radgivning dersom du er usikker Ⓢ Kontrollér vagg/loft for egnethed. Hvis du er usikker, skal du søge professionel radgivning! Ⓢ Zkontrolujte vhodnost stěny/stropu. Pokud si nejste jisti, vyhledejte odbornou radu Ⓢ Проверьте стену/потолок на пригодность. Если у вас есть сомнения, обратитесь за профессиональной консультацией Ⓢ Ellenőrizze a fal/mennyezet alkalmasságát. Ha bizonytalan, kérjen szakember tanácsot Ⓢ Sprawdz, czy ściana/sufit nadają się do montażu. W razie wątpliwości zasięgnij porady wykwalifikowanej osoby Ⓢ Skontrolujte vhodnost steny/stropu. Ak si nie ste isti, vyhľadajte odbornu pomoc Ⓢ Preverite primernost stene/stropa. Če niste prepričani, poiščite nasvet strokovnjaka Ⓢ Duvarın/tavanın uygun olup olmadığını kontrol edin. Emin değilseniz uzman bir kişiden destek alın Ⓢ Provjerite prikladnost zida/stropa. Ako niste sigurni, potražite stručni savjet Ⓢ Verificați dacă perețele/tavanul este adecvat. În caz de incertitudine, solicitați consultanță de specialitate Ⓢ Проверте пригодността на стената/тавана. Ако не сте сигурни, потърсете професионален съвет Ⓢ Kontrolli seinale/lakke sobivust. Kahtluse korral küsi professionaalilt nõu Ⓢ Patikrinkite sienos/luby tinkamuma. Jei kyla abejonių, kreipkitės į specialistą Ⓢ Pārbaudiet sienu/griestu piemērotību. Neskaidribu gadījumā meklējiet profesionālu padomu Ⓢ Proverite pogodnost zida/plafona. Ako niste sigurni, potražite stručni savet Ⓢ Перевірте відповідність стіни/стелі. Якщо ви не впевнені, зверніться за професійною консультацією Ⓢ Жарыгының/тебенің жарамдылығын тексеріңіз. Егер сенімді болмасаңыз, кәсіби кеңеске жүгініңіз.

Ⓢ Hiermit erklärt LEDVANCE, dass die Funkanlage vom Typ OSRAM SMART+ den Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Den vollständigen Text der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter der folgenden Adresse: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Drahtlose Funkverbindung verwendet in Bluetooth-Lampen/ -Leuchten/-Komponenten 2402–2480 MHz, max. HF-Ausgangsleistung 20 dBm Ⓢ Hereby, LEDVANCE declares that the radio equipment type OSRAM SMART+ device is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Wireless radio used in Bluetooth lamps/luminaires/components 2402–2480 MHz, max. RF output power 20 dBm Ⓢ Par la presente, LEDVANCE declare que le dispositif de type équipement radio OSRAM SMART+ est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Frequences radio utilisées dans les lampes/luminaires/composants Bluetooth 2402 à 2480 MHz, puissance de sortie RF max. 20 dBm Ⓢ Con la presente, LEDVANCE dichiara che l'apparecchiatura radio tipo OSRAM SMART+ è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità UE è disponibile all'indirizzo internet che segue: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Radio wireless utilizzata in lampadine/impianti di illuminazione/ componenti Bluetooth 2402–2480 MHz, potenza uscita RF max. 20 dBm Ⓢ Por la presente, LEDVANCE declara que el dispositivo OSRAM SMART+ de tipo de equipo de radio cumple con la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE esta disponible en la siguiente dirección de Internet: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Se usa radio inalámbrico usado en lámparas, luminarias y componentes de Bluetooth 2402–2480 MHz, potencia de salida de RF max. de 20 dBm Ⓢ Por esta via, a LEDVANCE declara que o tipo de equipamento de radio do dispositivo OSRAM SMART+ esta em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto integral da declaração de conformidade da UE esta disponível no seguinte endereço de internet: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Radio sem fios utilizado em lâmpadas/luminarias/componentes Bluetooth 2402–2480 MHz, potencia de saída máxima de RF 20 dBm Ⓢ Δια της παρούσης, η LEDVANCE δηλώνει ότι η συσκευή ραδιοεξοπλισμού τύπου OSRAM SMART+ συμμορφώνεται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο Διαδίκτυο: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Ασύρματο ραδιόφωνο που χρησιμοποιείται σε λαμπτήρες/φωτιστικά/εξαρτήματα Bluetooth 2402–2480 MHz, μέγιστη ισχύς εξόδου RF 20 dBm Ⓢ Hierbij verklaart LEDVANCE dat het radioapparatuurtype OSRAM SMART+ APPARAAT voldoet aan Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op het volgende internetadres:

smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Draadloze radio gebruikt in Bluetooth lampen/armaturen/onderdelen 2402–2480 MHz, max. RF uitgangsvermogen 20 dBm ⑤ Härmed försäkras LEDVANCE att radioutrustningstypen OSRAM SMART+-ENHET överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Hela texten i EU:s deklaration om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Trådlös radio använd i Bluetooth lampor/armaturer /komponenter 2402–2480 MHz, max. RF uteffekt 20 dBm ⑤ LEDVANCE vakuuttaa täten, että radiolaitetyypinen OSRAM SMART+-laite on direktiivin 2014/53/EU mukainen. Löydät EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksen kokonaisuudessaan osoitteesta smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bluetooth-lampuissa/-valaisimissa/-komponenteissa käytettävä langaton radio 2402–2480 MHz, maks. RF-lähtöteho 20 dBm ⑤ LEDVANCE erklærer herved at radioutstyrsenheden av OSRAM SMART+-type samsvarer med forordning 2014/53/EU. EU-samsvarserklaringens fulle tekst er tilgjengelig på følgende nettsider: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Tradlos radio benyttet i Bluetooth-lamper/-armaturer/-komponenter 2402–2480 MHz, maks. RF-utgangseffekt 20 dBm ⑤ LEDVANCE erklærer hermed, at radioudstyret af typen OSRAM SMART+ er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. EU overensstemmelseserklaringens fulde tekst findes på følgende internet-adresse: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Tradlos radio anvendt i Bluetooth parer/lysarmaturer /komponenter 2402–2480 MHz, max. RF udgangseffekt 20 dBm ⑤ Společnost LEDVANCE tímto prohlašuje, že radiove zařízení typu OSRAM SMART+ je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Cely text ES prohlášení o shodě naleznete na následující internetové adrese: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Vysílač použitý v žárovkách/svitidlech/prvcích Bluetooth využívá frekvenci 2402–2480 MHz, maximální vyzařovaný RF výkon 20 dBm ⑤ A LEDVANCE ezennel kijelenti, hogy az OSRAM SMART+ típusú rádióberendezés megfelel a 2014/53/ EU irányélv előírásainak. Az EU megfélelősegi nyilatkozat teljes szövege megtalálható a következő internetes oldalon: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bluetooth izzókban/lámpatestekben/komponensekben használt vezeték nélküli rádió: 2402–2480 MHz, max. kinerő RF teljesítmény 20 dBm ⑤ LEDVANCE niniejszym oświadczam, że urządzenie radiowe typu OSRAM SMART+ jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełen tekst europejskiej deklaracji zgodności dostępny jest pod adresem internetowym: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Modul sieci bezprzewodowej użyty w lampach/oprawach/elementach Bluetooth: 2402–2480 MHz, maks. moc wyświadczenia sygnału bezprzewodowego – 20 dBm ⑤ Spoločnosť LEDVANCE týmto vyhlasuje, že zariadenie OSRAM SMART+, ktoré je druhom rádiového zariadenia, je v súlade so smernicou 2014/53/EU. Celé znenie prehlásenia o zhode EU je dostupné na tejto internetovej adrese: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bezdróťový rádiový prijímač použitý v žiarovkách/svietidlách/komponentoch Bluetooth 2402–2480 MHz, max. RF výstupný výkon 20 dBm ⑤ LEDVANCE izjavlja, da je naprava OSRAM SMART+ tipa radijska oprema skladna z Direktivo 2014/53/ EU. Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem internetnem naslovu: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Brezžični radio, ki se uporablja v svetilkah/sijalkah/komponentah Bluetooth 2402–2480 MHz, maks. RF oddajana moč 20 dBm ⑤ İşbu belge ile LEDVANCE, telsiz ekipmanı tipi OSRAM SMART+ cihazının 2014/53/EU sayılı Direktife uygun olduğunu beyan etmektedir. EU uygunluk beyanının tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bluetooth lambaları/armatürleri/bileşenlerinde kullanılan kablolu radyo 2402–2480 MHz, maks. RF çıkış gücü 20 dBm ⑤ Društvo LEDVANCE ovime izjavljuje da je radiofrekvencijska oprema tipa OSRAM SMART+ u skladu s odredbama Direktive 2014/53/EU. Celokupni tekst EU izjave o skladnosti dostupan je na sledećoj internetskoj adresi: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bežični radiouređaj koji se upotrebljava u žaruljama/svietiljkama/komponentama s funkcijom Bluetooth, frekvencija iznosi 2402–2480 mHz, a maks. radiofrekvencijska izlazna snaga 20 dBm ⑤ Prin prezenta, LEDVANCE declară că echipamentul radio de tip OSRAM SMART+ este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil online la următoarea adresă: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Radio fără fir folosit la lămpi/sisteme de iluminat/componente Bluetooth 2402–2480 MHz, putere rezultată max. RF 20 dBm ⑤ С настоящим LEDVANCE декларира, че радиосъоръжението тип устройство OSRAM SMART+ е в съответствие с Директива 2014/53/ЕС. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е наличен на следния интернет адрес: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Безжични радиоустройства, използвани в Bluetooth лампи / осветители тела/компоненти 2402–2480 MHz, макс. РЧ изходна мощност 20 dBm ⑤ LEDVANCE kinnitab käesolevaga, et raadioseadme tüüp OSRAM SMART+ on direktiivi 2014/53/EL kohane. ELi vastavusdeklaratsiooni terviktekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Traadita raadio, mida kasutatakse Bluetooth-lampides/vaigustites/komponentides 2402–2480 MHz, maks. RF väljundvõimsus 20 dBm ⑤ Siuo dokumentu LEDVANCE pareiškia, kad radijo ryšio įrenginio tipo

OSRAM SMART+ prietaisas atitinka Direktīvu 2014/53/ES. Visas ES atbilstības deklarācijas tekstas pateiktas šīuo adresu: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Belaidis radijas, naudojamas Bluetooth lempose/šviestuvuose/komponentuose 2402–2480 MHz, maks. RF išėjimo galia 20 dBm  Ar šo LEDVANCE apiecia, ka radioiekartas tips OSRAM SMART+ atbilst Direktīvai 2014/53/ES. ES atbilstības deklarācijas pilns teksts pieejams šajā tiešsaistes adresē: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bezvadu radio, kas izmantots Bluetooth lampās/gaismekļos/sastāvdaļās ar 2402–2480 MHz, maks. RF izvades jaudu 20 dBm  Ovim putem, LEDVANCE izjaviuje da je OSRAM SMART+ uređaj tipa radio-opreme u skladu sa Direktivom 2014/53/EU. Celokupan tekst EU izjave o usaglašenosti dostupan je na sledećoj internet adresi: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Bežični radio uređaj koji se koristi u sijalicama/svetiljkama/ komponentama sa Bluetooth funkcijom, frekvencija je 2402–2480 mHz, a maks. RF izlazna snaga 20 dBm  Цим документом компанія LEDVANCE заявляє, що пристрій OSRAM SMART+ (радіобладнання) відповідає Директиві 2014/53/ЄС. Повний текст Декларації відповідності ЄС можна знайти за адресою: smartplus.ledvance.com/declaration-of-conformity. Який тип бездротового радіоприймача використовується в лампах Bluetooth/світільниках/компонентах із частотою 2402–2480 МГц і вихідною радіочастотною потужністю 20 дБм



LEDVANCE SASU
CQM, 5 rue d'Altorf
67120 Molsheim, France
www.ledvance.com

G11222365
19.12.24

© LEDVANCE Ltd, Sterling House,
810 Mandarin Court, Warrington,
Cheshire, WA1 1GG,
United Kingdom